

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 33 (1915)
Heft: 176

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 31. Juli
1915

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Samstag, 31. Juli
1915

Erscheint 1—2mal täglich

XXXIII. Jahrgang — XXXIII^{me} année

Paraît 1 à 2 fois par jour

Redaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 10, halbjährlich Fr. 5 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Haasenstein & Vogler — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

N^o 176

Rédaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements: Suisse: un an fr. 10, un semestre fr. 5 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Haasenstein & Vogler — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Inhalt: Abhanden gekommener Werttitel. — Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften.

Sommaire: Titre disparu. — Faillites. — Concordats. — Registre du commerce. — Marques de fabrique et de commerce. — Bilans de compagnies d'assurance.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Die Lebensversicherungspolice Nr. 442734 für Fr. 2000 der «Germania» Lebensversicherungs-Aktien-Gesellschaft in Stettin, lautend zugunsten von Samuel Blum, Schuhmacher in Zofingen, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber dieser Urkunde wird anmit aufgefordert, dieselbe bis zum 1. Februar 1916 dem Bezirksgericht Zofingen einzureichen, ansonst dieselbe als kraftlos erklärt würde. (W 245^a)

Zofingen, den 29. Juli 1915.

Das Bezirksgericht.

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil, für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen; bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizugehen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen (2147^a)

Gemeinschuldner: Ruchser, Gustav, Matrazen-, Federn- und Stabwarenfabrikant, von Heilbronn (Württemberg), in Oerlikon.

Datum der Konkurseröffnung: 22. Juli 1915.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. August 1915, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant Metzgerhalle, in Oerlikon.
Eingabefrist: Bis 31. August 1915.

Ct. de Berne Office des faillites du district de Delémont (2127)

Succession répudiée de Richon, M.-Gustave, quand vivait représentant de commerce, à Delémont.

Date de l'ouverture de la liquidation: 15 juillet 1915.
Première assemblée des créanciers: Jeudi, 5 août 1915, à 11 heures du matin, au bureau de l'office des poursuites de Delémont.
Délai pour les productions: 31 août 1915.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle (2128)

Failli: Pégaz, Bernard, dentiste, Bulle.
Date de l'ouverture de la faillite: 23 juillet 1915.
Première assemblée des créanciers: Mardi, 10 août 1915, à 2 heures après-midi, à la salle du tribunal, Château de Bulle.
Délai pour les productions: 31 août 1915.

Kt. Solothurn Konkursamt Kriegstetten in Solothurn (2145)

Gemeinschuldner: Ingold-Jaggi, Arnold, von Subingen, Inhaber der Firma «A. Ingold-Jaggi», Wein- und Spirituosenhandlung, in Subingen.

Datum der Konkurseröffnung: 28. Juli 1915.
Eingabefrist: Bis und mit 30. August 1915.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterheintal i. V. in St. Margrethen (2117)

Gemeinschuldner: Wohlwend, Johannes, Ziegelei, in Widnau, bürgerlich von Diepoldsau.

Datum der Konkurseröffnung: 23. Juli 1915.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. August 1915, nachmittags 3 Uhr, in der «Krone», Widnau.
Eingabefrist: Bis 6. September 1915.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (2126)

Failli: Simonin & Giovanelli, gypsiers-peintres, Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 13 juillet 1915.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 7 août 1915, à 2½ heures après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour les productions: 27 août 1915.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich Konkursamt Holtingen-Zürich 7 (2142)

Gemeinschuldner: Schindler, Carl, Architekt, von Stallikon, wohnhaft Freudenbergstrasse 89 in Zürich 7.
Anfechtungsfrist: Bis 10. August 1915.

Kt. Zürich Konkursamt Uster (2099^a)

Gemeinschuldner: Gysel, Ernst, Gastwirt zum Sternen in Uster, dato wohnhaft in Zürich 6.
Anfechtungsfrist: Bis 7. August 1915.

Innert der gleichen Frist sind etwaige Beschwerden wegen der Zuteilung von Kompetenzstücken dem Bezirksgericht Uster schriftlich einzureichen.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Alistadt) (2141)

Gemeinschuldnerin: Frau Witwe Koller-Loetscher, Luise, Fabrikation von Drahtgeflechten, Froschaugasse 9, in Zürich 1.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Ct. de Berne District de Courtelary (2132)

Failli: Frey, Gottlieb, ébéniste, à Corgémont.
Délai pour intenter l'action en opposition: 9 août 1915.

Administration de la Faillites G. Frey.

Kt. Obwalden Konkursamt Obwalden in Sarnen (2118)

Gemeinschuldner: Gasser, Franz, Hotel Rössli, Lungern.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (2120)

Gemeinschuldner: Wagner & Weber, Architekturbureau, St. Gallen.
Auflagefrist: Vom 1. bis 9. August 1915.
Anfechtungsklagen beim Vermittleramt St. Gallen.

Kt. Graubünden Konkursamt Untertal in Schuls (2135)

Gemeinschuldner: Felli-Biert, Jos., Zimmermeister, Schuls.
Auflagefrist: Bis 2. August 1915.
Anfechtungsfrist: 10 Tage.

Kt. Aargau Konkursamt Zofingen (2138)

Gemeinschuldner: Schlumpf, Jakob, Seidenfärberei, in Zofingen, Inhaber der Firma «J. Schlumpf».
Anfechtungsfrist: 10 Tage.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Mendrisio (2129/31 e 2133)

Faillita: Vedova Luzzio, Antonietta, da Marmorera, domiciliata a Balerna.

Data del deposito: 31 luglio 1915.
Termine per le opposizioni: 10 giorni della pubblicazione, coll'avvertenza che le azioni di contestazione devono essere introdotte davanti all'autorità giudiziaria, sotto perenzione.

Faillito: Dubini, Pietro, da Cermenate, domiciliato a Chiasso.

Data del deposito: 31 luglio 1915.
Termine per le opposizioni: Entro 10 giorni, coll'avvertenza che le azioni di contestazione devono essere introdotte davanti all'autorità giudiziaria, sotto perenzione.

Nella graduatoria del fallimento Barelli, Giuseppe, fu Antonio, da Scaria (Italia), domiciliato a Chiasso, vengono aggiunti i seguenti crediti:

Ditta F. Camponovo e Com., Chiasso, fr. 363.60, in quinta classe.

Ditta Dassi e Comp., Chiasso, fr. 975, in prima classe (D. R.).

Data del nuovo deposito: 31 luglio 1915.
Termine per le opposizioni: 10 giorni.

Faillita: Società Cinematheatro, in Chiasso.

Data del deposito: 31 luglio 1915.
Termine per le opposizioni: 10 giorni.

Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2154)

Failli: Clerc, Gaspard, boulanger, Lausanne.
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 jours.

Ct. de Neuchâtel Arrondissement de La Chaux-de-Fonds (2059^a)

Failli: Richard-Ding, Jâmes-Edouard, fils de Jâmes, né le 21 février 1877, de La Chaux-de-Fonds, seul chef de la maison Richard-Ding, horlogerie, rue de la Promenade No. 3, à La Chaux-de-Fonds.

L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée peut être consulté à l'office des faillites. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites jusqu'au 3. août 1915 inclusivement. Sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

La Chaux-de-Fonds, le 24 juillet 1915.

Administration de la masse en faillite Richard-Ding:
Jules Dubois. Alfred Rufener.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Wädenswil (2146^a)

Gemeinschuldner: Hausbeer, Ernst, Vertrieb graphischer und photographischer Erzeugnisse, an der Apollostrasse Nr. 20, in Zürich 7.

Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1915.

Datum der Einstellungsverfügung: 24. Juli 1915, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 10. August 1915.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (2140)

Gemeinschuldnerin: Schweiz. Patent-Industrie A.-G., Patentierung und Verwertung von Erfindungen, etc., Hornergasse Nr. 15, in Zürich 1.

Datum der Konkurseröffnung: 14. Juli 1915.

Datum der Einstellungsverfügung: 24. Juli 1915, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 11. August 1915.

Kt. Aargau Konkursamt Aarau (2139)

Gemeinschuldner: Zingg, Sohn & Cie., Gasthof und Bäckerei z. Rössli, in Ober-Erlinsbach (Aargau).

Datum der Konkurseröffnung: 3. Juli 1915.

Einspruchsfrist: Bis 10. August 1915.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Mendrisio (2134)

Fallita: Graf-Kisler, Fanny, già in Castel S. Pietro.

Decreto di fallimento: 19 luglio 1915.

Si avverte che con decreto pretoriale è stata ordinata per mancanza di attivo la sospensione della liquidazione del fallimento Graf-Kisler, Fanny. Con ciò la procedura di fallimento sarà chiusa se alcuno dei creditori non chiederà la prosecuzione entro 10 giorni dalla presente pubblicazione, anticipandone le spese.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich 4 (2143)

Gemeinschuldnerin: Firma Kügler & Salis, Fabrikation kunstgewerblicher Metallarbeiten, Elisabethenstrasse 22, Zürich 4.

Datum des Schlusses: 24. Juli 1915.

Kt. Zürich Konkursamt Bassersdorf (2125)

Gemeinschuldnerin: Firma Christ, Hettiger & Co., Kommanditgesellschaft, Spezialgeschäft für Erzeugnisse der Schilder und Metallplakate und graph. Industrie, in Bassersdorf, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Christ, Hettiger, von Grosskarlbach (Rheinpfalz), wohnhaft gewesen in Bassersdorf, dato unbekannt abwesend.

Datum des Schlusses: 23. Juli 1915.

Kt. Luzern Konkursamt Kriens-Malters in Malters (2150)

Gemeinschuldner: Schnieper, Peter, Spengler, Kupferbammer, Kriens.

Datum des Schlusses: 29. Juli 1915.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195 u. 317)

(L. P. 195 et 317)

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich 4 (2144)

Gemeinschuldnerin: Firma Kettner & Traphagen, Fabrikation von Süsstofftablets, in Zürich 4, Bäckerstrasse Nr. 102.

Datum des Widerrufs: 22. Juli 1915, zufolge Befriedigung sämtlicher Gläubiger.

Die Aktiven sind liquidiert.

Kt. Luzern Konkursamt Kriens-Malters in Malters (2119)

Gemeinschuldnerin: Firma Beck-Koeller & Cie., chem. Fabrik, Kriens.

Datum des Widerrufs zufolge Bestätigung des Nachlassvertrages: 28. Juli 1915.

Kt. Appenzell I.-Rh. Konkursamt Oberegg in Oberegg (2149)

Gemeinschuldner: Locher, A., z. «Bären», in Oberegg.

Datum der Konkurseröffnung: 19. Juni 1914.

Datum des Widerrufs: 26. Juli 1915.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (2155)

Failli: Guex, André, Hôtel de Montreux, à Lausanne.

Date de la révocation: 28 juillet 1915.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.)

(L. P. 257.)

Kt. Zürich Konkursamt Hottingen-Zürich 7 (2115^a/16^a)

für sich und im Auftrage des Konkursamtes Hönig

Liegenschaftsteigerung

Aus den unten erwähnten Konkursen gelangen Dienstag, den 17. August 1915, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant zum Römerhof, am Römerhofplatz, in Zürich 7 (Frau Hürliemann), nachbezeichnete Liegenschaften auf öffentliche Steigerung:

1) Aus dem Konkurs über Schindler, Karl, Architekt, von Stallikon, Freudenbergsstrasse 89, in Zürich 7 (zurzeit in München):

Kat.-Nr. 2406: Ein mit allem modernen Komfort eingerichtetes Einfamilienhaus, unter Assek.-Nr. 637 für Fr. 90,800 assekuriert, mit 9 a 67,1 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Freudenbergsstrasse 89, in Zürich 7, gelegen.

2) Aus den Konkursen des Schindler, Karl, Architekt in Zürich 7 und des Haller, Jakob, geb. 1879, von Gontenschwil (Aargau), Architekt in Hönig:

Kat.-Nr. 2268: Ein Wohnhaus, unter Assek.-Nr. 13 d für Fr. 8000 assekuriert, mit 4 a 89,1 m² Land (Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Gemeindefeststrasse Nr. 33, in Hottingen-Zürich 7, gelegen.

Kat.-Nr. 1621: 12 a 3,2 m² Bauland an der Hof- und Belsitostrasse, in Hottingen-Zürich 7, nebst einem unausgeschiedenen ein Siebentel an Kat.-Nr. 1195: 5 a 66,5 m² Gebiet der südlich der Hofstrasse gelegenen Belsitostrasse.

Bezüglich der Grenzen, Grunddienstbarkeiten, Gantbedingungen wird auf die Gantprotokolle verwiesen, welche beim Konkursamt Hottingen-Zürich (Carmentstrasse 31), von heute an zur Einsicht aufliegen.

Es findet nur eine Steigerung statt, an welcher Zusage an den Meistbieter erfolgt.

Kt. Zürich Konkursamt Wetzikon (1922^a)

Liegenschaftsteigerung

Im Konkurs des Schmid, Albert, Metzgermeister, z. Schweizerhof, in Kreuzlingen, kommen im Auftrag des Betreibungsamtes Kreuzlingen Dienstag, den 10. August 1915, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant des Herrn Bezirksrichters Spörri, z. Havanna, in Kempten-Wetzikon, auf erste öffentliche Steigerung:

- 1) Ein Wohnhaus, unter Nr. 333 für Fr. 22,000 assekuriert.
- 2) Ein Werkstättegebäude, unter Nr. 334 als ein Werkstättegebäude mit Zimmern und Schopf für Fr. 8000 assekuriert.
- 3) Ein Magazingebäude mit Küche, unter Nr. 335 für Fr. 8000 assekuriert.
- 4) Ein Magazingebäude, unter Nr. 349 für Fr. 1000 assekuriert.
- 5) 18 a 52,4 m² Gebäudeplatz von Ziffern 1-4, Hofraum und Garten, an der Bahnhofstrasse in Kempten-Wetzikon gelegen.

Der Gantdel mit Gantbedingungen liegt vom 31. Juli 1915 an zur Einsicht auf.

Ct. de Berne District de Moutier (2156)

Vente de titres — Polices d'assurances et montres

Lundi, 9 août 1915, dès les 3 heures après-midi, à l'Hôtel du Cerf, à Moutier, l'administration de la faillite Blanchard, Auguste, ci-devant fabricant d'horlogerie, à Malleray, exposera en vente par voies d'enchères publiques et contre argent comptant:

Titres:

- 1° 17 actions de la Société de Consommation de Malleray, valeur nominale: fr. 50.
- 2° 1 action de la Caisse d'Epargne de la Vallée de Tavannes, à Malleray, valeur nominale: fr. 100 (versement déjà effectué fr. 135).
- 3° 1 action du chemin de fer Tramelan-Tavannes de fr. 200.
- 4° 5 actions funiculaire St-Imier-Sonnenberg, de fr. 100.
- 5° 2 actions des usines métallurgiques de Dornach et Kriens, de fr. 500 chacune.
- 6° 1 action de fr. 500 de l'Hôtel-Pension des Eloyes, à St-Imier.
- 7° 12 actions de la Banque Populaire du district de Moutier, en liquidation, de fr. 100 (déjà versé fr. 138).

Polices d'assurances:

- 8° 2 polices d'assurances de fr. 10,000 chacune, dont une entièrement libérée, à la Compagnie d'assurance Générale sur la Vie, à Paris.
- 9° 1 police d'assurance sur la vie de fr. 50,000, à la «Norwich Union Life Insurance Society».

Montres:

- 10° 1 montre or, 15'', répétition à minutes.
- 1 dite, 20'', répétition à quarts, grande sonnerie.
- 1 dite, acier, 20'', répétition à quarts, grande sonnerie.

Moutier, le 28 juillet 1915.

L'administrateur de la faillite
Aug. Blanchard:
Ed. Delévaux, not.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (2121)

Erste konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung

Gemeinschuldner: Brandes, A. D., Aussteuergeschäft, St. Gallen. Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Mittwoch, den 1. September 1915, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes, Webergasse 8, zur «grünen Tür», III. Stock.

Grundpfand:

Kat.-Nr. 3459. Wohn- und Geschäftshaus mit Hofraum, assekuriert unter Nr. 674 für Fr. 139,600, mit 301 m² Gebäudegrundfläche, an der Speisergasse Nr. 43, in St. Gallen gelegen.

Schätzungssumme: Fr. 152,000.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Ab 11. August 1915.

Im übrigen wird auf Art. 257-259 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz verwiesen.

Kt. St. Gallen Konkursamt Wil in Wil (2122/24)

Erste Liegenschaftsteigerung

Gemeinschuldner: Schwizer, Fridolin, Stickfabrikant in Trungen.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Montag, den 13. September 1915, abends 4½ Uhr, in der Wirtschaf z. Traube, in Trungen (Gde. Bronschhofen).

Objekte:

- 1) Ein Wohnhaus mit Ausrüsterei und eine Schifflifabrik, in Trungen (Gde. Bronschhofen), assekuriert unter Nrn. 571 und 575, zusammen für Fr. 70,000, nebst 10 Stück 10 Yards «Plauer» Schifflimaschinen, mit vorhandenen Apparaten, 10 Stück Nachstickmaschinen «Phoenix», 1 Elektromotor, 7½ PS., mit sämtlichen Transmissionen, sowie sämtliche Licht-, Kraft- und Wasserleitungsinstallationen, mit allen Zubehörenden.
- 2) 1175 m² Gebäudeplatz und Hofreite.

Totalschätzungssumme: Fr. 110,000.

Auflage der Gantbedingungen: Ab 3. September 1915.

Im übrigen wird auf Art. 257-259 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz verwiesen.

Gemeinschuldner: Schwizer, Fridolin, Stickfabrikant, Trungen. Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Mittwoch, den 15. September 1915, nachmittags 5½ Uhr, im Restaurant z. Schweizerhof, in Wil.

Objekte:

Wohnhaus Nr. 1134 mit Stiecklokanbau an der Wilenstrasse, in Wil, assekuriert für Fr. 19,500, mit 431,3 m² Hofstatt und Hofraum, nebst 85,5 m² Trottoir und künftigen Strassenboden.

Schatzungssumme: Fr. 28,000.

Auflage der Gantbedingungen: Ab 5. September 1915.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz verwiesen.

Gemeinschuldner: Schwizer, Fridolin, Stieckfabrikant, Trungen. Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Mittwoch, den 15. September 1915, nachmittags 6 Uhr, im Restaurant z. Schweizerhof, in Wil.

Objekte:

Bauland an der Wilenstrasse in Wil, bestehend in:

a. Zirka 1008 m² südlicher Teil.

b. Zirka 1736 m² nördlicher Teil.

Totalschatzungssumme: Fr. 8000.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Ab 5. September 1915.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz verwiesen.

Kt. Graubünden Konkursamt Davos in Davos-Platz (2136)

Zweite konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Dienstag, den 31. August 1915, nachmittags 2 Uhr, wird im Rathaus Davos das der Konkursmasse Tomaszewski, Ignaz, Photograph, gehörende Villagegebäude mit zugehörigem Grundstück auf der sog. Horlauben, in Davos-Platz, im Schätzungswerte von Fr. 54,000, konkursamtlich versteigert.

Anlässlich der ersten Steigerung erfolgte kein Angebot.

Die Steigerungsbedingungen liegen ab 21. August 1915 während 10 Tagen zur Einsicht auf.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Romanshorn (2151/52)
(auf Requisition des Betreibungsamtes Kreuzlingen)

Im Konkurse des Schmid, Albert, zum «Schweizerhof», in Kreuzlingen, wird im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen Freitag, den 3. September 1915, nachmittags 5½ Uhr, im «Falken», in Romanshorn, auf öffentliche Versteigerung gebracht:

Kat.-Nr. 3272. Wohnhaus in Spitz bei Romanshorn, assekuriert unter Nr. 252 für Fr. 15,000.

Schopf daselbst, assekuriert unter Nr. 253 für Fr. 3000, nebst 77,82 a Haus, Oekonomie und Wiese.

Kat.-Nr. 2472. 38,94 a Wiese in Schildwiesen.

Im Konkurse des Sauter, Eugen, zum «Schweizerhaus», in Romanshorn, gelangen Freitag, den 3. September 1915, nachmittags 5 Uhr, im «Falken», in Romanshorn, die Liegenschaften des Kridaren auf erste konkursrechtliche Versteigerung:

Kat.-Nr. 3. Bierbrauerei mit Wirtschaft zum Schweizerhaus, in Romanshorn, assekuriert unter Nr. 656 für Fr. 87,000.

Scheune mit Eiskeller daselbst, assekuriert unter Nr. 657 für Fr. 10,000, nebst 9,80 a Hofreite.

Kat.-Nr. 1568. Eiskeller in Holzgasse-Romanshorn, assekuriert unter Nr. 178 für Fr. 4500, nebst 28 a 81 m² Wiese, Weiher und Weg.

Kat.-Nr. 2731. 4 a 7 m² Hofreite zur Scheune.

Kat.-Nr. 1567. 13 a 19 m² Wiese im Zelgli.

Kat.-Nr. 1203. 74 a 17 m² Wiese im Rüteli.

Die Steigerungsbedingungen liegen 10 Tage vor der Gant bei obgenannter Amtsstelle zur Einsicht auf.

Pfandverwertungs-Steigerung

(B.-G. 188, 41 u. 85.)

Kt. Zürich Betreibungsamt Zürich 2 (2148*)

II. Steigerung

Gemeinschuldner: Gebrüder Sassella, Eduard und Carl, Baumeister, Mutschellenstrasse Nr. 83, in Zürich 2.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Dienstag, den 7. September 1915, nachmittags 3 Uhr, Ulmbergstrasse 1, in Enge-Zürich 2.

Grundpfänder:

Ein Wohnhaus mit Veranda, Wasserheizanlage und gewölbtem Keller, an der Mutschellenstrasse, in Wollishofen, Zürich 2, unter Nr. 467 für Fr. 101,100 assekuriert.

Ein Stallgebäude mit Heuboden, ein Hühnerhausanbau, eine Werkstätte mit Schmiede und Remise und eine Feueresse mit Blasbalg daselbst, unter Nr. 668 für Fr. 5900 assekuriert.

31 a 64,5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Werkplatz. Grenzen und Servituten laut Grundprotokoll.

An die Kaufsumme hat der Käufer bei der Steigerung Fr. 1000 bar zu bezahlen.

An der I. Steigerung erfolgte kein Angebot.

Auflegung der Gantbedingungen: Vom 27. August 1915 an.

Kt. Basel-Stadt Betreibungsamt Basel-Stadt (2137)

Grundstücksteigerung

Erste Gant

Donnerstag, den 9. September 1915, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshaus, Bäumlengasse 3, ebener Erde, rechts, infolge Grundpfandbetreibung gerichtlich versteigert, das dem Schupp, Arthur Wilhelm, in Gütergemeinschaft lebend mit Berthe Alice Schmidt, von Basel, gehörende Grundstück Sektion IV, Parzelle 662*, haltend 2 a 61,5 m² mit Wohnhaus Gartenstrasse 117, nebst Hintergebäude, Schopf und Hotelinventar.

Die amtliche Schätzung des Grundstückes inkl. Hotelinventar beträgt Fr. 156,671.65.

Die Pfandgläubiger und anderweitige Berechtigte werden hiemit aufgefordert, binnen 20 Tagen, also spätestens bis 20. August 1915, ihre Ansprüche an dem Grundstück, an Kapital, Zinsen und Kosten bei der obgenannten Behörde einzugeben, unter Angabe der Verfalltermine der einzelnen Beträge. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Zimmer Nr. 14) vom 27. August 1915 an zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Berne District de Moutier (2153)

Débiteur: Niederhauser, Gottfried, boulanger et aubergiste, à Grandval.

Date du jugement accordant le sursis: 24 juillet 1915.

Commissaire au sursis concordataire: M^e Ed. Delévaux, notaire, Moutier.

Délai pour les productions: Jusqu'au 23 août 1915, inclusivement.

Assemblée des créanciers: Vendredi, 10 septembre 1915, à 3 heures après-midi, à l'Hôtel de la gare, à Moutier.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 1^{er} septembre 1915.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Agentur und Kommission. — 1915. 28. Juli. Inhaberin der Firma L. Böhler in Zürich 1 ist Frl. Lydia Böhler, von Uitikon a. A., in Zürich 6, Freudenbergstrasse 146. Agentur- und Kommissionsgeschäft. Bahnhofstrasse 94. Die Firma erteilt Prokura an Carl Böhler, von Uitikon a. A., in Zürich 6.

28. Juli. Unter der Firma Nitrum Aktiengesellschaft hat sich mit Sitz in Zürich auf unbestimmte Zeit eine Aktiengesellschaft konstituiert. Zweck der Gesellschaft ist die Erwerbung und Verwertung aller Arten von Patenten, Verfahren, Erfahrungen, Lizenzen usw., auf chemischem, elektrochemischem und mechanisch-technischem Gebiet, sowie die eigene Herstellung chemischer und vorzugsweise elektro-chemischer Produkte, insbesondere durch Verwertung des Stickstoffes der Luft und der Handel mit solchen Produkten. Die Statuten datieren vom 28. Juli 1915. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 400,000 und ist eingeteilt in 400 auf den Namen lautende Aktien im Nominalwert von Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsverbindlich durch eingeschriebene Briefe an die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern. Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung der Aktionäre, ein Verwaltungsrat von mindestens zwei, zurzeit drei Mitgliedern, die Direktion und die Revisoren. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen, denen die eigentliche Geschäftsführung und die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft zusteht, sowie die Form der Zeichnung. Vertreter der Gesellschaft nach aussen mit rechtsverbindlicher Kollektivunterschrift je zu zweien sind die Mitglieder des Verwaltungsrates: Direktor Wilhelm Caspar Escher, von Zürich, in Zürich 2; Ingenieur Daniel Gauchat, von Lignières (Neuenburg), in Zürich 7, und Ingenieur Rudolf Lüscher, von Basel, in Zürich 8. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 30, Zürich 1.

28. Juli. Landwirtschaftliche Genossenschaft Wülflingen in Wülflingen (S. H. A. B. Nr. 14 vom 18. Januar 1913, pag. 95). Konrad Bernhard ist aus dem Vorstand ausgeschieden. An dessen Stelle wurde als Aktuar gewählt: Robert Benz, von und in Wülflingen.

Passementerie, Broderies, etc. — 28. Juli. Die Firma Weit-Rein's Söhne & Cie. in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 235 vom 18. September 1909, pag. 1598) verzeigt als nunmehriges Domizil und Geschäftslokal: Zürich 2, Dreikönigstrasse 51.

29. Juli. Witwen-, Waisen- und Pensionskasse der Professoren der Universität Zürich in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 152 vom 29. Juni 1914, pag. 1134). In ihrer Hauptversammlung vom 18. Mai 1915 haben sich die Mitglieder dieser Genossenschaft neue Statuten gegeben, welche am 24. Juni 1915 regierungsrätlich genehmigt worden sind. Den bisherigen publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Aenderungen zu konstatieren: Die Genossenschaft hat den Zweck, den Witwen und Waisen ihrer Mitglieder Renten, sowie den in Ruhestand getretenen Mitgliedern Pensionen zu entrichten. Die Mitgliedschaft beginnt mit dem Amtsantritt. Jeder neu ernannte besoldete ordentliche oder ausserordentliche Professor hat seinen Eintritt binnen Monatsfrist nach Amtsantritt schriftlich zu erklären. Die Eintrittsgebühr beträgt 5 % der für die Berechnung der Prämie massgebenden Besoldung (staatliche Besoldung beim Eintritt in die Kasse und Kollegienelder der beiden ersten Semester). Ueber die Aufnahme von Professoren, die der Genossenschaft früher nicht beitraten, entscheidet der Vorstand. Sie haben im Falle der Aufnahme eine Nachzahlung zu leisten, deren Betrag auf versicherungstechnischem Wege bestimmt wird. Die Mitgliedschaft erlischt in der Regel, ausser in den vom schweizerischen Obligationenrecht vorgesehenen Fällen, durch Ausscheiden des Mitgliedes aus dem Lehrkörper, doch bleibt sie bestehen für Mitglieder, die mit staatlichem Ruhegehalt oder statutarischer Pensionsberechtigung von ihrer Lehrstelle zurücktreten. Mitgliedern, die infolge eines Vorstandsbeschlusses nicht als externe in der Kasse verbleiben können, werden 60 % der von ihnen einbezahlten Prämien (ohne Zinsen) zurückerstattet. Bei Zunahme der in Anrechnung fallenden staatlichen Besoldung werden die Prämie, sowie die Witwen- und Waisenrente und die Pension entsprechend erhöht, und es sind die versicherungstechnisch festzustellenden Nachzahlungen für die Witwen- und Waisenrente zu leisten. Es bleibt aber den betreffenden Mitgliedern unbenommen, durch weitere Entrichtung der bisher bezahlten Prämie die unveränderte Gegenleistung der Kasse zu erzielen. Bei Verminderung der staatlichen Besoldung von im Amte stehenden Mitgliedern findet eine entsprechende Herabsetzung der Prämie, sowie der Witwen- und Waisenrente und der Pension statt. Die betreffenden Mitglieder können ihren Angehörigen, bezw.

sich, durch weitere Bezahlung der bisherigen Prämie die höhere Witwen- und Waisenrente und Pension sichern. Ziehen sie es vor, nur die der verminderten Besoldung entsprechende Prämie zu bezahlen, so werden die früher bezahlten höheren Prämienbeträge bei der Feststellung ihrer Witwen- und Waisenrenten und Pensionen nicht in Anrechnung gebracht, und es werden auch keine Rückzahlungen entrichtet. Jedes in der Genossenschaft verbleibende, aus Alters- oder Gesundheitsgründen mit staatlichem Ruhegehalt aus dem Lehrkörper ausscheidende Mitglied bezahlt einen jährlichen Beitrag von 3 % seines gesamten Ruhegehaltes (des staatlichen Ruhegehaltes und der Pension aus der Genossenschaftskasse). Jedes externe Mitglied, mag es erwerbsfähig oder invalid sein, entrichtet als jährlichen Beitrag, zahlbar in Schweizer Währung am Sitze der Genossenschaft, den Beitrag, den es im letzten Jahre seiner Amtstätigkeit an der Universität Zürich entrichtet hatte, vermehrt um den Betrag, der dem Anteil eines Mitgliedes an den Zuschüssen aus den staatlichen Fonds und den Quoten der Promotionsgebühren entspricht. Treten externe Mitglieder in einen andern Beruf über, der eine grössere Sterbefähigkeit mit sich bringt, so haben sie an die Kasse erhöhte Beiträge zu leisten, deren Betrag auf versicherungstechnischem Weg bestimmt wird. Professor Dr. Arnold Meyer, Prof. Dr. Oscar Bürgi und Regierungsrat Dr. Albert Locher sind aus dem Vorstand ausgeschieden, deren Unterschriften sind erloschen. An ihre Stellen wurden gewählt: Prof. Dr. Otto Jüzi, von Flawil, in Küssnacht (Zürich); Prof. Dr. Erwin Zschokke, von Zürich, in Zürich 1, und Regierungsrat Dr. Heinrich Mousson, von Zürich, in Zürich 7. Der Vorsitzende oder dessen Stellvertreter führen kollektiv je mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder die rechtsverbindliche Unterschrift.

Holzement- und Dachpappenfabrik. — 29. Juli. Die Firma Carl Schmidt & Comp. in Affoltern b. Z. (S. H. A. B. Nr. 170 vom 22. Juli 1893, pag. 692), Hauptsitz in Hirschberg (Schlesien), und damit die Prokura Hugo Süssmann, Holzement- und Dachpappenfabrik, ist infolge Verkaufs dieser Zweigniederlassung und Hinschiedes des Inhabers Wilhelm Prause in Hirschberg erloschen.

Holzzement, Dachpappen und Teerprodukte. — 29. Juli. Inhaber der Firma H. Süssmann, vorm. Carl Schmidt & Cie. in Affoltern b. Z. ist Hugo Süssmann, von und in Affoltern b. Z. Holzement-, Dachpappen- und Teerproduktfabrik. Bei der Station.

Hadern-Sortieranstalt, Industrieabfälle. — 29. Juli. Johann Ulrich Ammann, von Aadorf (Thurgau), in Brugg (Aargau), Bernhard Fuchter, von Kaiseraugst (Aargau), in Elgg, und Johann Frieden, von Rapperswil (Bern), in Wald (Zürich), haben unter der Firma Ammann, Fuchter & Co. in Elgg eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1915 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftbare Gesellschafter sind: Joh. Ulrich Ammann und Bernhard Fuchter und Kommanditist ist Johann Frieden mit dem Betrage von Fr. 10,000 (zehntausend Franken). Hadern-Sortieranstalt. Industrieabfälle aller Art. Beim Bahnhof.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten

1915. 29. Juli. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma Elektrizitätswerk Olten-Aarburg in Olten (S. H. A. B. Nr. 243 vom 9. November 1894, pag. 997; Nr. 68 vom 23. März 1915, pag. 378) hat in seiner Sitzung vom 30. Juni 1915 als Prokuristen Richard Lang, von Schaffhausen, in Olten, gewählt. Derselbe ist für die Gesellschaft kollektiv mit einer andern zur Unterschrift berechtigten Person zeichnungsberechtigt.

Wirtschaft, Spezereien, etc. — 29. Juli. Die Firma Joh. Röthel in Hägendorf, Wirtschaft, Spezerei- und Schuhhandlung (S. H. A. B. vom 16. Juli 1894), ist zufolge Todes des Inhabers erloschen.

Bureau Stadt Solothurn

Furnituren für Schraubenfabrikation, Filieren, etc. — 27. Juli. Johann Kissling, von Wolfwil, Visiteur in Solothurn, und Hermann Späti, von Oberdorf, Filierenmacher in Solothurn, haben unter der Firma Kissling & Späti in Solothurn eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1915 begonnen hat. Fabrikation von Furnituren für Schraubenfabrikation, Filieren, Gewindlehren und Fräsen; Lorettoquartier Nr. 387.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Bäckerei, etc., Wirtschaft. — 1915. 29. Juli. Die Firma J. J. Meier-Holdererger in Stein (Appenzell) (S. H. A. B. Nr. 185 vom 14. Juli 1897, pag. 763) verzeichnet nun als Natur des Geschäftes: Bäckerei, Konditorei und Wirtschaft, und als Geschäftslokal: Zum Rössli, Dorf Nr. 6.

Spezereien. — 29. Juli. Die Firma A. Heierle-Rohner, Spezereihandlung, in Gais (S. H. A. B. Nr. 227 vom 11. Juli 1899, pag. 915), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Frau Witwe Wilhelmine Heierle-Rohner» in Gais.

Coiffeur, Spezereien. — 29. Juli. Inhaberin der Firma Frau Witwe Wilhelmine Heierle-Rohner in Gais ist Frau Witwe Wilhelmine Heierle-Rohner, von und in Gais. Spezereihandlung und Coiffeurgeschäft. Dorf Nr. 42 und 43.

Fuhrbalterei, etc. — 29. Juli. Inhaber der Firma Konrad Kern in Gais ist Konrad Kern, von und in Gais. Landwirtschaft und Fuhrbalterei. Zwislen Nr. 195.

Holzhandel, Sägerei. — 29. Juli. Inhaber der Firma Ulrich Fitze in Gais ist Ulrich Fitze, von und in Gais. Holzhandlung und Sägerei. Starkenmühle Nr. 270.

Kolonialwaren, Wein, etc. — 29. Juli. Die von der Firma R. Bolis Simon, Kolonialwaren, Südfrüchte und Weine, mit Hauptsitz in Strahenzell (Kanton St. Gallen) und Zweigniederlassung in Herisau (S. H. A. B. Nr. 45 vom 24. Februar 1914, pag. 311), an Fritz Baltz erteilte Prokura ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

Carboni, legna e trasporti. — 1915. 28 luglio. La ditta G. B. Fiorini, deposito e vendita di carboni, legna e trasporti a domicilio, in Muralto (F. u. s. d. c. 8 novembre 1912, n° 281, pag. 1959), viene cancellata, dietro istanza del titolare, per cessione dell'azienda commerciale.

Carboni, legna e trasporti. — 28 luglio. Proprietario della ditta Ettore Fontana, in Muralto, è Ettore Fontana, fu Angelo, da Cabbio, domiciliato a Muralto. Deposito e vendita di carboni, legna e trasporti a domicilio.

Genf — Genève — Ginevra

Bijouterie. — 1915. 27 juillet. Karl-Léopold Fränkle, d'origine allemande, domicilié au Petit-Saconnex, et Charles-Jean Perotti, soit Perotti, d'origine italienne, domicilié à Genève, ont constitué, à Genève, sous la raison sociale Fränkle et Perotti, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juillet 1915. Fabrique de bijouterie. 19, Rue du Cendrier.

27 juillet. La Société Immobilière Prévost Martin A., société anonyme, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 9 mai 1913, page 855), a, dans son assemblée générale du 24 juillet 1915, nommé Arturo Melli, négociant, à Genève, seul administrateur, en remplacement de Jules Prévost, démissionnaire. Siège social actuel: 53, Rue Prévost Martin.

27 juillet. Le conseil d'administration de la Société anonyme suisse de Publicité Haenstein et Vogler (Schweizerische Annoncen-Expedition A. G. Haenstein & Vogler), ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 24 juillet 1915, page 1036), a, dans sa séance du 12 juillet 1915, conféré procuration collective à John Durand, domicilié à Genève, et à Alfred Mottier, domicilié aux Eaux-Vives, avec faculté de signer collectivement entre eux ou l'un d'eux collectivement avec un administrateur.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Berichtigte Publikation

(das Eintragungsdatum betreffend).

Nr. 37089. — 3. Juni 1915, 3 Uhr.

Josef Mersing, Handel,
Zollikon b. Zürich (Schweiz).

Elektrische Lampen und deren Bestandteile.

• URANUS •

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 37125. — 2 juillet 1915, 3 h.

H. Bornhäuser, fabrication et commerce,
Bienne (Suisse).

Produits radio-actifs.

Lumin

N° 37126. — 28 juillet 1915, 8 h.

Z. Perrenoud et C^o, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Mouvements, cadrans, boîtes et emballages de montres.

HERCULES

Nr. 37127. — 28. Juli 1915, 10 Uhr.

Carl Häring, Fabrikation und Handel,
Luzern (Schweiz).

Kastanien-Kaffee.



(Uebertragung der Marke Nr. 37026 von Rudolf Obrist-Döös in Luzern.)

Nr. 37128. — 28. Juli 1915, 8 Uhr.

Affolter, Christen & C^o A. G., Handel,
Basel (Schweiz).

Apparate zum Reinigen von zahnärztlichen Werkzeugen und Instrumenten.

DENTAL PURATOR

Rheinisch-Westfälischer Lloyd, Transport-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in M. Gladbach

Bilanz pro 1914

Aktiva		Bilanz pro 1914		Passiva	
Mk.	Pf.			Mk.	Pf.
4,500,900	—	Haftung der Aktionäre.		5,001,000	—
14,822	72	Barer Kassen-Bestand.		732,291	87
		Grundbesitz:			
		Mk. 120 600. — Bestand ultimo Dezember			
		» 3,200. — Abschreibung pro			
117,400	—	Hypotheken.		13,500	
360,000	—	Wertpapiere.			
1,826,727	70	Guthaben:			
		Mk. 327,021. 73 . Bei Bankhäusern.			
890,606	01	» 563,584. 28 Bei Versicherungsunternehmungen.		643,000	—
		Zinsen:			
17,935	95	Im folgenden Jahre fällige, anteilig auf das Rechnungs-			
		jahr entfallende.			
821,388	98	Guthaben bei Agenturen und Versicherten, aus un-			
		mittelbarem Geschäftsbetrieb. B 59			
		Nominalbetrag der ausgegebenen Aktien			
		Kapital-Reservefonds			
		Prämien-Reserven für eigene Rechnung:			
		Unfallversicherung Mk. 2,500. —			
		Haftpflichtversicherung » 11,000. —			
		Prämien-Ueberträge für eigene Rechnung:			
		Transportversicherung Mk. 396,000. —			
		Unfallversicherung » 11,000. —			
		Haftpflichtversicherung » 23,000. —			
		Sachversicherung » 213,000. —			
		Reserven für schwebende Versicherungsfälle für eigene			
		Rechnung:			
		Transportversicherung Mk. 939,000. —			
		Unfallversicherung » 5,200. —			
		Haftpflichtversicherung » 45,000. —			
		Sachversicherung » 101,300. —			
		Sonstige Reserven:			
		Effekten-Kurs-Reserve Mk. 50,000. —			
		Dividenden-Ausgleichungs-Fonds » 50,000. —			
		Reserve für Rückversicherungs-Prämien » 110,000. —			
		Reserve für Agentur-Unkosten » 27,500. —			
		Guthaben anderer Versicherungsunternehmungen und			
		Kreditoren in laufender Rechnung			
		Kautionen in barem Gelde			
		Sonstige Passiva:			
		Nicht eingelöste Dividendenscheine			
		Gewinn und dessen Verwendung:			
		a. an den Kapital-Reservefonds Mk. 15,564. 12			
		b. an den Effektenkurs-Reservefonds » 10,000. —			
		c. Dividende an die Aktionäre, Mk. 30			
		pro Aktie = 10 % » 50,010. —			
		d. Tantiemen » 18,554. 65			
		e. Vortrag auf neue Rechnung » 57,254. 81			
8,549,781	36			8,549,781	36

Zürich 2, 20. Juli 1915.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz: **Ernst Glesker.**

EQUITABLE, Lebens-Versicherungs-Gesellschaft der Vereinigten Staaten, Newyork

Fünfundfünfzigster Rechnungs-Abschluss

Bilanz für das am 31. Dezember 1914 endigende Geschäftsjahr

Aktiva		Bilanz für das am 31. Dezember 1914 endigende Geschäftsjahr	Passiva	
Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
592,069,981	55	Hypothekarische Anlagen.		
85,528,758	94	Grundeigentum.		
1,496,802,455	59	Wertschriften.		
496,655,332	24	Darlehen auf Policen.		
45,995,007	61	Kassabestand und Depositen bei Banken gegen Zinsvergütung.		
21,707,483	44	Saldi in Händen von Agenten, fällige und ausstehende Prämien.		
33,023,935	43	Stückzinsen und Mieten.		
11,697,807	85	Gestundete Prämien.		
238,824	42	Kriegsvorschüsse.		
673,751	—	Darlehen auf Wertschriften.		
2,784,393,338	07			
		Fonds am 31. Dezember 1914 laut Gewinn- und Verlustrechnung:		
		Aktien-Kapital Fr. 518,270. —		
		Gesetzliche Reserve » 2,286,601,212. 52		
		Gewinnreserven u. Ueberschuss » 446,656,305. 20	2,733,775,787	72
		Ansprüche auf Policen	21,130,218	77
		Fällige aber unerhobene Dividenden	5,951,134	78
		Dividenten-Depositen mit Zinsen	4,661,733	91
		Vorausbezahlte Prämien	1,740,421	87
		Vorausbezahlte Zinsen und Mieten	9,847,120	31
		Nichtbezahlte Beträge für diverse Ausgaben	6,114,380	81
		Ausstehende Rückkaufswerte	361,781	07
		Einlagen auf Versicherungen	525,850	58
		Feuerversicherungs-Fonds	42,456	52
		Feuerversicherungs-Entschädigungs-Fonds	224,530	73
		Erhobene Einkommen-Steuern in den Vereinigten Staaten	17,921	—
			2,784,393,338	07

Leipziger Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit (Alte Leipziger)

vormals Lebensversicherungs-Gesellschaft zu Leipzig (errichtet 1830).

Bilanz am 31. Dezember 1914

Aktiva			Passiva		
Mk.	Pf.			Mk.	Pf.
128,891	22	Kassenbestand.	Ausgleichungsfonds der Todesfallabteilung	5,300,000	—
2,341,373	92	Liegenschaften (Gesellschaftsgebäude in Leipzig und Wohnhaus in Stettin).	Ausgleichungsfonds der Lebensfallabteilung	24,000	—
357,783,700	—	Hypothekarische Anlagen.	Sicherheitsfonds J für Invaliditäts-Zusatzversicherungen	92	31
21,875,504	14	Wertschriften.	Deckungskapital abzüglich Rückversicherung	326,374,085	08
238,783	73	Kauttionen bei Regierungen.	Prämienüberträge abzüglich Rückversicherung	19,400,787	50
41,952,813	47	Darlehen auf Policen und Vorauszahlungen auf Rückkäufe.	Reserve für nicht erledigte Versicherungen	6,758,398	11
685,781	78	Guthaben bei Banken.	Hilfsfonds der Beamten	1,820,279	16
3,046,248	62	Guthaben bei Agenten.	Gewinnfonds der Versicherten:		
4,821,905	66	Stückzinsen.	Allg. Sicherheitsfonds am 1. Jan. 1914 Mk. 44,974,533.66		
5,267,964	87	Gestundete Prämienraten.	Davon ab: Im Jahre 1914 in Ausgabe		
1	—	Mobiliar.	gestellt » 11,571,821.88		
424,194	12	Diverse Debitoren (Darlehen an den österreichischen Staat).	Allg. Sicherheitsfonds am 31. Dez. 1914 Mk. 33,402,711.78		
4,548,978	—	Kriegsschädenhaftung der Kriegsversicherten.	Dividendenreservefonds B » 12,556,075.95		
207,500	—	Anteil an der Bank Deutscher Lebensversicherungs-Gesellschaften.	Dividendenreservefonds C » 9,884,346.93		
124,743	47	Rückständige Hypothekenzinsen.	Gewinnreserve für Lebensfallversicherungen » 338,802.23	56,181,936	89
34,000	—	Beteiligung an der Deutschen Volksversicherung, Berlin.	Alle sonstigen Passiva	13,567,653	36
25,000	—	Anteil an der Leipziger Kriegskreditbank. (B. 61)	Gewinn des Jahres 1914	14,080,151	59
443,507,384	—			443,507,384	—

Leipzig, den 28. Juni 1915.

Leipziger Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit (Alte Leipziger):
Dr. Walther. Biedel.

„LA NEW-YORK“, Compagnie d'Assurances sur la Vie

Actif			Bilan au 31 décembre 1914			Passif		
Fr.	ct.					Fr.	ct.	
1,570,535	66	En caisse.				39,699,145	95	Réserves spéciales . . .
50,925,946	45	Immeubles.				3,197,941,863	12	Réserves des risques en cours, réassurance déduite . . .
811,994,647	13	Prêts sur hypothèques.						Correction relative à l'échéance des primes, réassurance déduite . . .
777,405	—	Prêts sur nantissement.				180,803,941	70	Réserves pour sinistres, capitaux, rentes et rachats à régler, réassurance déduite . . .
1,777,940,292	50	Valeurs.				25,052,061	25	Autres réserves . . .
		Cautionnements déposés auprès de gouvernements, savoir:				17,039,226	07	Dépôts . . .
		fr. 9,992,919.51 Titres déposés en Suisse.				5,775,308	26	Bénéfices antérieurs échus, mais non touchés par les assurés
		» 483,761,695.50 » près d'autres gouvernements.				417,889,134	45	Fonds des bénéfices des assurés . . .
497,208,671	65	» 3,454,056.64 Espèces déposées près d'autres gouvernements.				29,290,744	88	Autre passif . . .
794,897,742	54	Prêts sur polices.				159,209,910	67	Compte de profits et pertes . . .
67,518,601	66	En banques.						
25,787,951	89	Créances près des agences et des assurés.						
—	—	Compagnies d'assurances et de réassurances.						
48,153,778	53	Intérêts et loyers à recevoir.	(B. 60)					
22,574,344	70	Fractions de primes appartenant à l'exercice.						
4,099,349,917	71					4,099,349,917	71	

Solde du compte de profits et pertes . . . fr. 159,209,910. 67
 Retrait du fonds de régularisation du dividende annuel de contribution . . . » 190,427. 95
 Total fr. 159,400,338. 62

Réparti comme suit:
 Aux assurés à participation annuelle . . . fr. 42,072,547. 04
 Au fonds des bénéfices accumulés . . . » 89,436,774. 91
 Au fonds de régularisation du dividende annuel . . . » 1,095,000. 86
 Au fonds pour parer à toutes éventualités . . . » 26,796,015. 81 fr. 159,400,338. 62

Le représentant légal pour la Suisse: W. Cuenod. L'actuaire de la compagnie: A. Davidson.

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGLER

Kraftübertragungswerke Rheinfelden A.-G.

4 1/2 % Anleihe von Fr. 5,000,000 = Mk. 4,050,000
 von 1901

Auslosung von Teil-Schuldverschreibungen

Gemäss den Bedingungen des Anleiheens vom 30. Oktober 1901 hat am 21. Juli 1915 die neunte planmässige Ziehung von 160 Teil-Schuldverschreibungen stattgefunden, und es sind dabei folgende Teil-Schuldverschreibungen zur Rückzahlung auf den 1. Januar 1916 ausgelost worden:

Nr. 23	1010	1555	2377	3135	3688	4586
25	1033	1576	2437	3150	3721	4562
45	1088	1595	2457	3160	3729	4567
56	1121	1615	2459	3163	3800	4569
62	1151	1620	2484	3214	3878	4587
103	1165	1626	2537	3223	3928	4589
147	1194	1723	2558	3246	3944	4592
158	1198	1779	2576	3280	3948	4593
244	1237	1896	2585	3310	3949	4609
291	1273	1926	2626	3354	4017	4647
403	1322	1932	2658	3363	4018	4691
425	1362	2005	2747	3382	4090	4774
497	1395	2079	2821	3384	4095	4856
555	1413	2149	2841	3408	4140	4866
581	1438	2212	2854	3418	4151	4871
588	1446	2217	2859	3441	4227	4874
629	1462	2240	2872	3487	4245	4890
757	1466	2296	2890	3501	4293	4932
860	1477	2300	2942	3517	4330	4953
932	1480	2315	2946	3527	4404	4978
954	1505	2324	2951	3536	4437	4981
967	1511	2357	3049	3551	4449	4989
999	1547	2360	3103	3581	4499	

Diese Titel werden vom Verfalltage an zum Nennwert und einem Zuschlag von 2 %, also mit Fr. 1020 oder Mk. 826. 20 per Teil-Schuldverschreibung von Fr. 1000 oder Mk. 810 speisenfrei eingelöst:

in **Franken** durch die Schweiz. Kreditanstalt in Zürich, Basel, Genf und St. Gallen:
 » den Schweiz. Bankvereinen in Zürich, Basel, St. Gallen und Genf.

in **Mark** durch die Gesellschaftskasse in Badisch Rheinfelden, Berliner Handelsgesellschaft in Berlin, Deutsche Bank in Berlin, Nationalbank für Deutschland in Berlin, Bankhaus Delbrück Schickler & Co. in Berlin, Bankhaus Gebrüder Sulzbach in Frankfurt a. M., die Deutsche Bank, Filiale Frankfurt in Frankfurt a. M. 4030 Q (17441)

Auf den gezogenen Teil-Schuldverschreibungen werden Zinsen über den Verfalltag hinaus nicht vergütet.

Die Teil-Schuldverschreibungen sind mit sämtlichen unverfallenen Zinsscheinen einzureichen. Fehlende Zinsscheine werden am Kapitalbetrage in Abzug gebracht.

Von den am 14. Juli 1914 zur Rückzahlung ausgelosten Teil-Schuldverschreibungen sind bis heute noch nicht zur Einlösung vorgewiesen worden:

Nr. 535, 3505 und 4259.

Badisch Rheinfelden, den 22. Juli 1915.

Kraftübertragungswerke Rheinfelden.

ANZEIGE

Allen unseren Versicherten, sowie einem weiteren p. t. Publikum beehren wir uns mitzuteilen, dass unsere bisher von Herrn Robert Knöpfli innegehabte General-Agentur für die Kantone Basel-Stadt und Basel-Land mit dem heutigen Tage an

Herrn Karl Wipf, Schiffstraße Nr. 1 in Basel

übergeht. 2677 Z (1740 1)
 (Telephon Nr. 5170 — Postcheckkonto Nr. V 2379)
 Zürich, 31. Juli 1915.

Hochachtungsvoll:

„HELVETIA“

Schweiz. Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsanstalt

Die Direktion.

Thurgauische Kantonalbank in Weinfelden

Filialen in

Amriswil, Bischofszell, Frauenfeld, Kreuzlingen, Romanshorn und Sirmach

Agentur in Steckborn

Staatsgarantie

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von

4 3/4 % Namen- oder Inhaber-Obligationen unserer Anstalt

gegenseitig 2 oder 3 Jahre fest, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung, gegen Bareinzahlung und gegen Konversion gekündeter oder kündbarer Titel. F 4880 Z (1871)

Einzahlungen nehmen ausser unseren Bankbureaux entgegen:
 In Basel: HH. Ehinger & Cie. In Bern: HH. von Ernst & Cie.
 Glarus: Glarner Kantonalbank. Neuenburg: HH. Pury & Cie.
 St. Gallen: HH. Wegelin & Cie. Zürich: HH. Blankart & Cie.

Die Direktion.

Beteiligung

Flott rentierendes Geschäft der Kunstverlagsbranche sucht aktiven oder stillen Teilhaber mit Fr. 25,000 Einlage. Sicherheit und hoher Gewinn wird geleistet. 1749.
 Offerten sind zu richten unter Chiffre Z. M. 8537 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich, Limmatquai 34. (Z 3214 c)

Fabrikmarken

und deren Deposition beim eidg. Amt
 Ueber 4000 Marken wurden ausgeführt u. deponiert.
 13 F. Homberg
 Graveur-Medaille, in BERN.

Schöne Makulatur bei Haasenst. & Vogler

Inserate

für die

Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie

Haasenst. & Vogler

Hotel

angestellte finden durch Veröffentlichung ihres Gesuches in der „Feuille d'Avis de Montreux“ am schnellsten und sichersten

Stelle

in Montreux

oder Umgebung. Sich zu wenden an

Haasenst. & Vogler

VI. Monatsbilanz 1915 der Mitglieder des Verbandes Schweizer Kantonalbanken

VI^{me} Bilan mensuel 1915 des membres de l'Union des Banques cantonales suisses

AKTIVEN

vom 30. Juni 1915

du 30 Juin 1915

ACTIF

Nr.	Firma — Raison sociale	Kassa inkl. Guthaben bei Nationalbank und Postcheck (sans l'apport réel en la banque fédérale et treasuries)	Banken und Korrespondenten Banques et correspondants	Zweig-anstalten Succursales	Schweizer-Wechsel Effets sur la Suisse	Wechsel auf das Ausland Effets sur l'Etranger	Darlehen mit und ohne Wechsel-verbindlichkeit Avances avec et sans engagement par lettre de change	Darlehen an Gemeinden u. Korporationen Prêts aux communes et corporations	Konto-Korrent-Debitoren Comptes courants débiteurs	Hypothekar-Anlagen Créances hypothécaires	Effekten Fonds publics	Coupons	Immobilien, nicht an Effekten gebunden Immeubles non destinés à l'usage de la Banque	Mobilien und Immobilien Meubles et immeubles	Gesellschafts-konti Comptes d'ordre	Total	Nr.
1	Aargauische Kantonalbank, Aarau	423,594.85	1,422,296.72	—	14,006,554.53	426,433.12	5,032,410.—	8,492,615.90	16,700,654.91	72,908,212.37	6,005,253.70	199,043.05	—	826,000.—	752,371.86	127,195,440.51	1
2	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	408,023.82	543,793.39	—	2,950,733.39	32,430.55	29,070,469.65	403,563.40	11,202,286.65	2,401,826.80	3,574,550.55	53,312.82	—	798,487.89	697,744.53	52,132,223.44	2
3	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank, Appenzell	123,439.09	79,644.65	7,732.70	16,051.30	—	6,071,896.—	1,907,300.—	1,901,355.79	598,567.—	2,226,775.—	—	—	—	411,473.03	13,344,234.56	3
4	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	1,088,249.60	11,585,359.93	761,068.77	10,449,557.17	370,931.25	13,080,374.57	6,681,569.32	26,203,579.80	58,705,967.70	7,002,240.53	358,903.73	177,519.70	880,514.60	4,085,231.11	140,431,061.78	4
5	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	3,435,256.84	2,276,000.—	949,502.74	29,941,986.04	16,971.70	12,183,900.65	7,872,500.42	66,986,785.76	1,691,879.75	10,167,276.68	799,578.67	1,816,012.07	523,376.70	3,850,255.95	142,511,283.97	5
6	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	628,965.09	6,107,096.19	—	7,832,096.44	—	—	14,327,932.70	35,601,854.02	14,937,245.75	6,099,258.05	137,793.80	382,257.90	1,051,151.—	3,760,742.38	90,866,393.32	6
7	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal	562,756.05	1,644,317.66	12,848.80	1,589,016.25	—	4,382,738.80	3,437,772.—	4,145,537.60	91,838,561.76	3,749,341.50	—	46,000.—	1,503,345.20	5,694,491.40	117,659,027.01	7
8	Basler Kantonalbank, Basel	923,407.10	1,880,564.47	—	22,216,509.74	878,128.37	6,242,844.20	8,441,923.54	128,159,390.70	4,126,330.51	98,168.80	614,066.20	300,001.—	1,047,115.97	174,875,450.60	174,875,450.60	8
9	Ersparniskasse Uri, Altdorf	173,657.53	282,919.66	—	93,705.65	—	5,993,192.93	1,787,723.62	9,985,489.27	4,864,053.21	1,245,660.—	—	1,539.90	90,001.—	857,456.85	25,410,399.52	9
10	Glärner Kantonalbank, Glarus	399,747.10	1,241,621.81	—	702,278.48	—	2,717,867.35	638,000.—	1,860,344.28	15,486,112.96	8,557,168.70	169,518.85	—	46,100.—	1,323,929.78	33,440,688.61	10
11	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,420,737.35	6,858,126.—	—	22,458,464.13	124,896.47	193,589.41	2,091,485.71	19,308,803.71	79,152,667.80	3,442,044.25	32,353.86	209,255.70	700,100.—	5,616,773.58	146,609,287.97	11
12	Kantonalbank von Bern, Bern	4,894,147.81	49,837,403.40	—	15,728,726.22	373,670.68	18,439,048.62	—	120,270,879.60	27,343,493.25	30,894,039.70	2,424,294.07	1,312,966.50	3,019,975.30	5,006,540.85	279,245,185.90	12
13	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	165,013.17	417,597.10	98,959.35	928,071.11	—	12,720,919.70	1,219,162.90	4,315,864.74	16,315,401.54	5,896,268.—	900.90	—	100,001.—	2,155,868.72	44,333,533.23	13
14	Luzerner Kantonalbank, Luzern	970,515.39	1,108,640.09	95,857.72	12,635,748.51	406.50	59,267,886.25	5,295,283.15	26,672,022.68	25,828,805.05	7,813,381.45	302,371.77	1,673,000.—	1,243,933.—	5,434,706.54	148,342,558.10	14
15	Nidwaldner Kantonalbank, Stans	92,422.17	193,401.73	—	383,594.09	—	5,632,858.82	771,416.25	2,377,380.60	3,656,294.82	—	—	11,732.50	—	589,280.54	15,951,711.02	15
16	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	55,342.30	279,327.57	40,828.62	1,371,979.42	—	6,480,890.38	2,519,825.63	2,503,535.05	2,095,388.48	719,758.—	—	—	100,000.—	65,238.38	16,232,063.83	16
17	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	1,265,885.01	3,140,281.99	—	10,564,183.04	285,935.95	21,479,071.34	16,479,748.37	39,563,288.36	141,388,944.54	5,260,430.65	114,334.33	834,833.44	167,538.55	9,787,339.62	250,331,755.19	17
18	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	312,671.13	709,896.04	—	1,413,328.77	7,876.10	1,681,337.80	1,526,761.67	7,634,630.68	34,502,543.59	4,254,656.60	—	16,214.88	221,679.65	1,833,147.74	54,134,734.65	18
19	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	1,016,028.79	1,209,759.50	—	7,402,279.60	450.09	27,273,955.72	4,153,879.04	75,103,442.05	8,658,733.45	27,680.—	—	—	520,000.—	4,603,881.94	129,975,140.18	19
20	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	1,885,259.09	1,217,724.53	167,263.81	15,486,941.63	166,007.20	7,565,059.37	22,498,466.25	10,670,041.88	202,623,819.82	10,080,533.05	75,347.47	1,075,462.10	543,712.75	12,239,807.60	285,795,446.05	20
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	4,950,754.50	2,129,462.07	120,565.10	51,411,033.67	1,469,207.20	31,667,366.10	18,493,495.86	35,026,772.44	347,252,435.84	10,499,557.89	669,619.69	296,143.24	894,497.95	4,136,872.32	509,067,773.37	21
22	Zuger Kantonalbank, Zug	211,874.58	958,114.06	—	478,099.29	—	11,452.35	12,977,643.30	956,544.04	15,568,310.95	18,070,150.29	2,680,640.—	—	100.—	1,796,938.97	54,686,767.83	22
		24,902,737.56	95,053,298.06	2,254,127.11	290,062,988.87	4,164,797.53	290,155,820.36	117,401,097.19	471,095,721.85	1,364,969,454.56	150,202,278.26	5,468,721.81	8,466,994.13	12,536,515.59	75,346,109.16	2,352,575,160.84	

PASSIVEN

(4043 Q) 17461

PASSIF

Nr.	Firma — Raison sociale	Dotations- bzw. Aktienkapital Capital de dotation ou capital-actions	Reservefonds Fonds de réserve	Banken- und Korrespondenten Banques et correspond.	Giro- und Schecks-Konti Comptes de virements et de chèques	Zweig-anstalten Succursales	Konto-Korrent-Kreditoren Comptes courants créanciers	Eigenwechsel Billets à ordre	Tratten und Akzeptationen Traites et acceptations	Sparkassa-Einlagen Dépôts en caisse d'épargne	Obligationen und Kassascheine inkl. feste Anleihen Bons de dépôts, obligations et emprunts fixes	Pensions-fonds Fonds de retraite	Gesellschafts-konti Comptes d'ordre	Total	Nr.
1	Aargauische Kantonalbank, Aarau	12,000,000.—	805,000.—	909,194.41	—	—	12,114,593.80	—	321,246.80	35,893,968.69	65,139,962.05	—	11,475.26	127,195,440.51	1
2	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	5,000,000.—	680,889.68	319,559.38	—	—	4,510,272.87	—	2,398,075.08	15,952,276.10	22,208,611.05	—	826,909.41	52,132,223.44	2
3	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank, Appenzell	500,000.—	260,000.—	30,343.82	—	—	505,893.72	—	—	4,889,532.75	6,341,701.—	—	326,763.27	13,344,234.56	3
4	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	10,000,000.—	3,860,950.—	4,179,258.50	—	—	28,777,059.62	—	3,614,282.60	29,700,719.51	57,129,128.66	—	3,669,662.99	140,431,061.78	4
5	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	25,000,000.—	11,250,000.—	2,061,933.81	1,273,100.—	—	44,210,217.43	—	—	—	55,995,200.—	—	2,720,832.73	142,511,283.97	5
6	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	30,000,000.—	1,050,000.—	2,643,000.68	—	—	6,784,822.79	—	—	7,631,652.81	38,495,997.36	21,106.50	4,240,313.18	90,866,393.32	6
7	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal	17,000,000.—	2,241,000.—	432,565.78	—	—	3,610,346.48	2,000,000.—	—	18,467,330.18	69,523,900.—	—	4,833,384.57	117,659,027.01	7
8	Basler Kantonalbank, Basel	20,000,000.—	6,250,000.—	6,230,799.70	12,996,651.29	—	20,228,342.69	—	2,486,480.50	36,808,633.73	86,705,900.—	396,837.—	214,962.69	174,875,450.60	8
9	Ersparniskasse Uri, Altdorf	3,000,000.—	423,000.—	3,757,544.68	599,024.72	—	805,856.09	245,000.—	1,032,000.—	9,809,744.44	5,038,000.—	—	709,229.59	25,410,399.52	9
10	Glärner Kantonalbank, Glarus	4,000,000.—	542,447.20	159,138.95	—	—	3,748,388.29	—	29,204.10	23,102,538.65	665,536.40	—	1,193,435.22	33,440,688.61	10
11	Graubündner Kantonalbank, Chur	10,000,000.—	3,200,000.—	1,093,338.—	—	—	22,277,970.70	—	28,870.25	25,143,212.10	80,278,400.—	—	4,587,496.92	146,609,287.97	11
12	Kantonalbank von Bern, Bern	20,000,000.—	1,820,453.94	8,434,287.85	1,005,430.82	417,588.87	85,077,902.96	—	4,700.40	60,428,002.23	97,331,500.—	—	4,675,318.83	279,245,185.90	12
13	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	3,000,000.—	1,077,000.—	555,162.21	—	—	4,319,407.09	281,091.45	150,000.—	16,935,505.21	17,505,722.50	—	1,394,715.92	44,333,533.23	13
14	Luzerner Kantonalbank, Luzern	16,000,000.—	399,800.—	1,024,221.84	4,006,682.36	—	11,063,400.09	—	751,488.12	54,976,071.73	55,060,000.—	69,490.40	4,991,463.56	148,342,558.10	14
15	Nidwaldner Kantonalbank, Stans	1,000,000.—	378,680.14	154,287.65	—	—	1,100,563.—	50,000.—	128,000.—	5,297,775.27	7,296,500.—	—	545,905.08	15,951,711.02	15
16	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	2,000,000.—	313,167.75	52,178.77	—	—	559,231.72	—	—	4,514,189.17	8,670,765.85	—	122,530.57	16,232,063.83	16
17	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	30,000,000.—	5,848,542.39	3,681,379.87	262,937.90	—	19,739,675.04	—	165,482.85	67,598,709.51	116,590,900.—	167,060.55	6,277,117.08	250,331,755.19	17
18	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	4,500,000.—	919,588.22	786,514.85	—	—	4,319,407.09	1,900,000.—	529,523.95	6,983,303.48	32,811,564.50	—	1,434,832.56	54,134,734.65	18
19	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	15,000,000.—	2,012,000.—	244,972.27	477,588.94	—	11,111,727.18	—	—	38,825,732.65	59,171,866.56	—	3,131,302.58	129,975,140.18	19
20	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	15,000,000.—	5,040,000.—	378,534.—	—	—	27,471,735.14	6,000.—	321,527.45	32,672,579.71	193,992,670.—	—	10,912,399.75	285,795,446.05	20
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	80,000,000.—	15,472,500.—	640,952.05	18,105,436.35	—	33,359,082.65	11,340.—	7,507,706.15	102,984,964.25	298,296,845.38	850,000.—	1,938,946.54	509,067,773.37	21
22	Zuger Kantonalbank, Zug	5,000,000.—	1,461,400.—	42,178.87	—	—	2,394,554.86	—	—	18,282,434.32	25,248,700.—	—	2,170,747.08	54,686,767.83	22
		278,000,000.—	69,796,419.82	37,650,418.18	38,783,428.86	680,526.77	347,201,879.65	4,493,481.45	19,468,488.15	600,459,776.49	1,400,049,371.81	1,581,177.35	60,880,245.86	2,352,575,160.84	

Ankauf von Heu

Das schweiz. Oberkriegskommissariat kauft einen ersten Posten früh geerntetes (gut gegorenes) 1^o Heu, Ernte 1915, in gepressten Ballen und ganzen Wagenladungen.

Angebote sind der unterzeichneten Amtsstelle, von welcher auch die Lieferungsvorschriften bezogen werden können, schriftlich und frankiert bis zum 10. August 1915 einzureichen.

Bern, den 26. Juli 1915.

Schweiz. Oberkriegskommissariat.

Mise d'immeubles à St-Légier s. Vevey

Le samedi, 21 août 1915, à 3 heures de l'après-midi, à l'Auberge Communale, à St-Légier, le liquidateur de la succession de M. Frédéric GURTNER, à St-Légier, fera vendre aux enchères publiques, sous son autorité, les immeubles ci-après indiqués, situés dans la Commune de St-Légier:

1^{er} lot:

L'Hôtel-Pension du Roc, construit récemment; altitude 602 mètres, 50 chambres, magnifique séjour en toute saison, maison confortable, chauffage central, bains, électricité, vue très étendue, grand jardin, bon air, station Château de Blonay, à 4 minutes de l'Hôtel-Pension.

Les dépendances du dit Hôtel-Pension consistant en chalet, maison de ferme, grange, écurie, porcherie et bûcher.

Le terrain attenant à ces bâtiments en nature de place, jardin, champ et pré, en amont et aval de la route de St-Légier à Blonay, d'une contenance de 16,396 m².

2^{me} lot:

Villa à proximité (orient et nord) de l'hôtel-pension prémentionné. Terrain attenant d'une contenance de 7572 m².

Pour visiter ces immeubles et pour les conditions de la vente, s'adresser en l'étude de M. le notaire Jules Favre, à Montreux, et en celle de M. le notaire Jules-Eugène Clerc, à Vevey.

Le liquidateur:
J. Favre, notaire.

LLOYDS BANK LIMITED.

SIÈGE CENTRAL: 71, LOMBARD STREET, LONDRES, E.C.

Capital Souscrit	- - -	Frs. 782,605,000
Capital Versé	- - -	Frs. 125,216,800
Fonds de Réserve	- - -	Frs. 90,000,000
Dépôts, etc.	- - -	Frs. 2,954,346,475
Avances, etc.	- - -	Frs. 1,485,991,175

CETTE BANQUE A PLUS DE 880 SIÈGES EN ANGLETERRE ET AU PAYS DE GALLES.

Siège pour L'Étranger et les Colonies: 17, Cornhill, Londres, E.C.

Établissement auxiliaire pour la France: LLOYDS BANK (FRANCE) LIMITED, avec Sièges à PARIS, BORDEAUX, BIARRITZ et au HAVRE.

Rechnungsruf

Rechtlich begründete Forderungen und allfällige Bürgschaftsansprachen an die Verlassenschaft des unterm 9. Juli 1915 verstorbenen

Herrn Grossrat Jean Bähni,

von Bolligen, gewesener Fabrikant und Teilhaber der Kollektiv-Gesellschaft Bähni & Cie. in Biel, sind zwecks Aufnahme in das Erbschaftsinventar bis und mit 31. August nächsthin im Bureau Ryf & Köcher, Notare in Biel, schriftlich anzumelden.

Forderungen an die Firma Bähni & Cie. in Biel sind nicht anzumelden.

909 U. (17411)

Biel, den 27. Juli 1915.

Die Beauftragten:
Ryf & Köcher, Notare.

Walliser Aprikosen

Franko, Brutto	5 kg	10 kg	15 kg
für Confituren:			1748.
1 ^o Auswahl	5.20	10.-	15.-
2 ^o Auswahl	4.20	8.-	12.-
Birnen	3.-	5.50	8.-

Dom. Clavies, Charraz, Wallis.

Kopiermaschine

ohne Wasser kopierend, billig abzugeben. — Gef. Offerten unter E 2401 LZ an die Schweiz. Annoncen-Exp. Haasenstein & Vogler in Luzern. 1737!

Buchführung

Ordne zuverlässig, rasch, diskret, vernachlässigte Buchführungen, Inventur und Bilanzen, Bücherexperten, Einführung der amerik. Buchführung, nach praktischem System m. Geheimbuch. Prima Referenzen. Komme auch nach auswärts.
H. Frisch, Neue Beckenhofstr. 15, Zürich VI. (143)



Offres d'exploitation de Brevets Patentverwertungs-Offerten

E. Imer-Schneider, Ing.-cons., Genève.
E. Blum & Co., Ingénieurs-cons., Zurich.
H. Kirchhofer, Ingénieur-cons., Zurich, cl-devant Bourry-Séguin & Co.

A. Ritter, Ingénieur, Bâle.
Ed. de Waldkirch, Avocat, Berne.
Naegeli & Co., Ingénieurs, Berne.
A. Mathey-Doré, Ing., Chaux-de-Fonds.

Administration actuelle: N° 8, Boulevard James Fazy, Genève.



2493) Die Inhaberin der Schweizerpatente:
N° 56565, Vorrichtung zum Uebertragen von Zeichnungen,
N° 56616, Apparat zum Uebertragen von Mustern auf photographischem Wege, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.
Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

2495) Die Inhaber der Schweizerpatente:
Nr. 38522, Asynchron-Induktionsmaschine,
Nr. 39095, Dynamo-elektrische Maschine,
Nr. 41168, Dynamo-elektrische Maschine,
Nr. 50609, Motor électrique à courant alternatif, wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs der Patente, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation der patentierten Erfindungen in der Schweiz.
Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

2496) Die Inhaberin der Schweizerpatente Nr. 44634, betreffend An die Luftpumpe einer Vacuumbremsanlage angeschlossene akustische Signalvorrichtung für Bahnen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.
Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. Blum & Co., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

2501) Herr Guillaume Ducart, in Tournus (Frankreich), wünscht sein schweizerisches Erfindungspatent Nr. 57248, vom 7. April 1911, betreffend Verfahren zur Herstellung einer Schutzhülle für Gefässgriffe, zu verkaufen. Eventuell wäre er auch geneigt, Lizenzen zu erteilen oder auf andere Vorschläge für die Ausbeutung der Erfindung in der Schweiz einzutreten.
Interessenten belieben sich für weitere Auskünfte zu wenden an das Patentanwaltsbureau Naegeli & Co., Spitalgasse 32, in Bern.

2498) Der Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 39229, vom 16. Juli 1907, betreffend Einrichtung an im Oelbad laufenden Vakuumpumpen von Vakuumbremsen zum Auffangen von mit der Auspuffluft abgehenden Oel- und Rauchteilen, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.
Auskunft erteilen Ingenieur H. Zehnder-Spörry, Direktor, in Montreux, und Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

2499) Der Inhaber der Schweizerpatente Nr. 60918, vom 5. Juli 1912, betreffend Verbesserte Metallbedachung, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.
Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, in Basel.

2500) Le titulaire du brevet suisse n° 52524, du 22 juillet 1910, relatif à un Procédé pour l'utilisation de la tourbe humide à la production de gaz et d'ammoniaque, désire vendre ce brevet, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse.
Pour tous renseignements s'adresser à M. A. Ritter, ingénieur-conseil, 11, Rümelinbachweg, à Bâle.

2502) Der Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 34480, vom 29. September 1905, betreffend Apparat zum Chlorieren von Azetylen, wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere, die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten.
Auskunft erteilt Ingenieur A. Ritter, Patentanwalt, Rümelinbachweg 11, Basel.

2503) Die Inhaber der Schweizer Patente Gebrüder Hardy:
Nr. 48786, vom 6. September 1909, auf: Luftsaugebremszylinder, und
Nr. 52811, vom 13. August 1910, auf: Kolben für Luftsaugebremszylinder, wünschen mit schweizerischen Fabrikanten, bezw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizenzen zu erteilen oder das Patent zu verkaufen.
Gefl. Offerten oder Vorschläge werden durch Herrn E. Imer-Schneider, Ingenieur-conseil, 8, Bd. James-Fazy in Genf, weiterbefördert.

2504) Les propriétaires du brevet suisse Stromeyer Brake Shoe Co., n° 53351, du 1^{er} août 1910, pour: Sabot de frein, désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication de l'article breveté, et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leur brevet.
Prière d'adresser les offres ou propositions à M. E. Imer-Schneider, Ingénieur-conseil, 8, Bd. James-Fazy, à Genève, qui les transmettra à qui de droit.

EDUMAS
CONSTR. - ARCHITECTE
ROMONT
Propriétaire de ces brevets, désire les vendre, en concéder des licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en oeuvre de l'invention en Suisse ou à l'étranger.

Plancher armés en briques creuses
système n° 82863
EDUMAS
Diminution du poids
économie d'entretien
indéfectibilité
solidité

Poutres creuses en béton armé
système n° 82864
EDUMAS
Formes diverses légères
solides économiques
Remplacement des poteaux en bois